

الطفل المتأخر

للدكتور امير بقر

ليس هذا المقال تقريباً للمجلد الكبير الذي تقدمه للقراء، وليس هو تلخيصاً للسادة الغزيرة التي جمعها المؤلف من ناحية، وتوصل إلى تأملها من ناحية أخرى. وإنما عرض عام لمسائل طبية عظيمة الشأن قلها الدكتور سيرل برت⁽¹⁾، استاذ علم النفس بجامعة لندن، بحثاً واختياراً، وسبقه إليها غيره من علماء التربية والنفس. وقد رأينا، بإقادة القراء المتكطف عامة، والوالدين والمدرسين والمهنيين على شؤون الاطفال خاصة، أن فضع بين السطور ما ينبغي أن يبرف بما لم يتعرض له المؤلف، إذ أن لغة الكتاب، ومفرداته الطبية البحتة، وأسلوبه الفني، لم يراع فيه التبسيط، لأنها موجهة إلى الخاصة لا إلى العامة، وإلى المختلين بلبي النفس والتربية لا إلى غيرهم وقد يتساءل البعض ويعجب، إذا علم أن مؤلفنا هذا ضم بين دفتيه نحو سبعمائة صفحة منها الكبير بالخط البليق المضي للمين المجردة، وأنه تمة لمجلد آخر لا يقل عنه ضخامة موضوعه «الطفل المذنب»، ويذهب العجب إذا أدركنا أن العلماء لا تقل عنايتهم بالطفل الشاذ، وجميع الموضوعات التي تدور حوله، منهم بالطفل العادي، وما ذلك إلا لأن العقل البشري لا يستطيع أن يتفهم الجمال بغير الفبح، ولا السادة بغير الشقاء، ولا الذكاء بغير الضباوة، وبضدها تميز الاشياء. وخير الجهود التي بذلها علماء التربية، وأبهر النتائج التي توصل إليها علماء النفس، نشأت في ساعد الشواذ وضاف العقول، وترعرعت في معامل الحيوان بين الفردة والكلاب والقنط والحردان، وأكثر مدارس العالم شهرة فتحت أبوابها أولاً لقبول التلاميذ الشواذ، مثال ذلك مدارس دكرولي التي تنسب إليها طريقة دكرولي والمعروفة اليوم باسم مدارس «لرميتاج» في مدينة بروكسل (L'Ermitage)

وقد ظل العالم زمناً لا يبر الشواذ التفاتاً، كأنهم من سفظ المتاع، وكان الناس فوق ذلك يسيئون معاملتهم كأنهم لا عواطف لهم ولا حساسية، كما كانوا يقيدون المصابين بالامراض العصبية، ويسمونهم المذاب ضرباً بالسياط، وكياً بالنار، وتكبيلاً بالسلال الفولاذية الثقبة.

(1) The Backward Child, by Cyril Burt

ولم يتبه أولو الامر هذه النسوة الوحشية إلا مؤخرأ ، حينما برهن علماء النفس على ان الذكاء كلمة لسية كالحرارة وانضغط الجوي والجمال والصلاح . وابتداء البشر (والحجوان) يفتاوتون في الذكاء بين المستوه ، وانفسه (وتمريفه كما في الشريعة الاسلامية من اثنين في المعاملات) والابنه ، والمتوسط ، والغائق ، والمتأخر ، وفوق المتأخر ، وأخيراً البغري . وانطلق بولد بقدر محدود من الذكاء يبقى فيه غير قابل للزيادة والتقصان تقريباً طول حياته (إلا إذا كان سبب نقصه مرضاً قابلاً للشفاء كاحتلال في الثدي الصم) . وطالما كان هذا القدر موروثاً ، فليس ثمة من ذنب على الطفل إذا لم يستطع الانتقال من مرحلة الدراسة الابتدائية مثلاً بلفت جهوده وجهود عليه ما بلفت ، كما أنه ليس ثمة من ذنب على رجل لا يستطيع ان يحمل قنطاراً من الحديد . وعلى هذا للبدأ نشأت نظرية الفروق الفردية التي بمقتضاها تنوع الدراسات تنوعاً يعين كل طفل على تخير المواد التي توافق حالته ، كية وصعوبة

بقي علينا أن نعرف ان الجنون لا يقاس بمقاييس الذكاء التي يستطيع بواسطتها تجديد مكانته من المستوه أو الابنه ، أو غيرها من صفاء العقول ، لان الجنون مريض ، كالحصوم والجدوم ، وليس من العدل أن يقاس ذكاء المرء وهو في حالة مرض . فإذا ما شفي الجنون ، فهو كثيره من المرضى وذوي السلل ، يمكن أن يكون عبقراً أو ممتازاً ، كما يجوز أن يكون أبه أو مشوهاً . وكما أن الحموم لا يندب ولا يجلد إذا ما استرسل في الهذيان ، كذلك ليس من الانسانية في شيء أن يندب الجنون أو الناهب القتل إذا ما استرسل في الهذيان أو التعدي على الغير قولا أو عملاً . ولم نحباً أنجلترا بالاطفال الشواذ إلا حديثاً ، وقد سبقها في هذا الضهار أميركا والمانيا وبلجيكا وفرنسا . يد أنها اخذت أخيراً تخطو خطوات واسعة في هذا السيل . وما هذا المؤلف الذي ضمن في صدره الأدب على قفزات أنجلترا السريعة . وقد خيل إلي وأنا اتصفح الكتاب أن مؤلفه أميركي ، لان الاميركيين أكثروا من التجارب ، ودونوا من نتائجها ، وألغوا وضفوا ما لم يصنفه غيرهم من الامم . كما ان الطريقة التي اتبها تكاد تكون أميركية بحيث لان الاميركيين كما لا يخفى ، اذا كتبوا تبطوا وأسهبوا ، في حين ان الانجليز اذا كتبوا أوجزوا وتركوا القاريه لذاته بصرأ بين السطور

نعود الآن الى الكتاب الذي نحن في صدره فنقول ان المؤلف قسم الاطفال المتأخرين الى (١) ضاف العقول و (٢) المذنين أو المشاغين و (٣) الكبري القباب عن المدرسة (٤) والمتقدمين في جميع المواد الدراسية ما عدا بعضها كالحساب أو الهجاء أو المطالعة . وانعرض من هذه التفرقة علاج كل طائفة علاجاً يناسب مقتضى الحال لانه ليس من شرعة الانصاف ان يتلقى جميع الاطفال ولا المتأخرون منهم مواد الدراسة الواحدة كية ونوعاً بغير تحريق أو كما

يقول المؤلف ليس من شرعة الاصلاح ان تقدم طعاماً واحداً لجميع الحيوانات في الحديقة على السواء

وعند صاحب الكتاب الى تقسيم آخر ففرق (١) بين التأخر ذهنياً وخلقياً و (٢) التأخر الموروث والمكتسب و (٣) التأخر العام والخاص و (٤) أخيراً التأخر المؤقت والدائم. ويحتاج للتقسيم الأخير الى شيء من الايضاح :

فنن الطائفة الاولى من المتأخرين ، يقال ان الطفل متأخر من الناحية العقلية اذا كان أقل ادراكاً من أمثاله الذين يتنون معه عمراً . وقد استنبط علماء النفس كما قلنا مقاييس او اختبارات للذكاء ، وهي أسئلة تتعلق ببيئة الطفل ولا دخل لها بمواد الدراسة ، يطلب من الطفل الاجابة عنها . وهذه الاسئلة تتنوع بتنوع الاعمار ، وقد وجد بعد تجربتها بمئات الالوف من الناس ان طائفة من هذه الاسئلة تخصص لمن عمره تسع سنوات مثلاً وأخرى لمن عمره اثنتا عشرة سنة وأخرى لمن عمره خمس سنوات وهكذا ، فإذا استطاع طفل في السادسة من عمره ان يجيب عن طائفة الاسئلة المخصصة لمن عمره ست سنوات ، قيل انه متوسط الذكاء اي ان سنة العقلية تساوي سنة الزمنية . واذا لم يستطع ذلك ولكنه أجاب عن الاسئلة المخصصة لمن عمره خمس سنوات فهو دون المتوسط لان سنة العقلية خمس سنوات ، في حين ان سنة الزمنية ست سنوات . واذا استطاع الاجابة عن الاسئلة المخصصة لمن عمره سبع سنوات فهو فوق المتوسط في الذكاء . لان سنة العقلية سبع سنوات في حين ان سنة الزمنية ست سنوات وهكذا . ويمكن استخراج رقم الذكاء لاي طفل بعد اختباره بواسطة الاسئلة التي تلائم سنة الزمنية ويشه بسيلة حساية بسيطة ، وهي :

$$\frac{\text{السن العقلية}}{\text{السن الزمنية}} \times 100$$

مثال (١) الطفل يوسف سنة الزمنية ١٠ سنوات وسنة العقلية ١٢ سنة فيكون رقم ذكائه ١٢٠

مثال (٢) سمير سنة الزمنية ١٠ سنوات وسنة العقلية ٨ سنوات ، فيكون رقم ذكائه ٨٠

مثال (٣) حميدة سنها الزمنية ٨ سنوات والعقلية ١٢ سنة فيكون رقم ذكائها ١٥٠

هذا عن الناحية العقلية ، أما عن الناحية الاخلاقية او المزاجية كما يسميها المؤلف أحياناً

فستعالجها فيما بعد

وعن الطائفة الثانية من المتأخرين يكاد يكون العلاج عديم الجدوى اذا كان التأخر موروثاً . وهل يستطيع اخراج بذلة منقنة بديعة المندام من قماش مادته الحام من النوع الرديء ؟ اما اذا كان مكتسباً فلنألة من السهولة بمكان اذ يكون مثل الطفل كالموسى التي لا تجار عليها سوى

الأبجدية عن حالة التعليم هناك ، وما يسترعى الانتظار فيه جداول متقنة بخطوطه بيانية ملونة بدنية نحو خمسة عشر مليون طالب وطالبة . وتبين هذه الخطوط بياض جلية الزيادة المستمرة المترددة في طول القامة والوزن وعميط دائرة الصدر من سنة ١٩١٤ — سنة ١٩٣٥ .

عيرب الحواس

تختصر عيوب الحواس بين الاطفال عادة في النظر والسمع والحركة (في اليد واللسان) . وليست هذه امراضاً في غالب الاحياء ، ولذا يخصص للتأية بها العالم النساني او الملم الخادق لا الطبيب . وانه من المعلوم انما اذا دققنا البحث علمنا أن السبب في الحس والحركة تضائي لاجسائي . وفي الحالات النادرة التي يكون فيها السبب جسيماً يحال الطفل الى الطبيب المختص . وكثيراً ما تكون هذه العيوب سبباً في إخفاق التلميذ لان الملم لا يجعل طريقة التدريس ملائمة لهذه العيوب ولا يراعي الفروق الفردية بين أفراد القرقة الواحدة فأي تعلق بالنظر والسمع وحركة اليد واللسان واخراج الحروف التي ينصمى تمييزها من مخارجها . ولا يخفى ان الجهاز الذي يدبر الادراك (العقل) هو حسي حركي (Sensori-motor) أي إن المعلومات تصل الى المخ بواسطة الاعصاب الحسية ، ومنى كيفها المخ أو سلمها بواسطة الاعصاب الحركية الى عضو من أعضاء الجسم للقيام بما تتطلبه هذه الرسالة . وكتب الترية وعلم النفس غنية بالطرق التي يستطيع الملم اتباعها لفحص هذه العيوب الحسية

الطفل الايسر

من أقوى فصول الكتاب وأمتها ، بحث مسهب تمتع عن الطفل الايسر أي الذي يستعمل يده اليسرى في المواضع التي يستعمل فيها يده اليمنى ، أو أكثرها . ومن السهل فحص الوليد بين سن ستة شهور وخمسة عشر شهراً لمعرفة ذلك ، بوضع عصا من الحلوى ملفوفة في ورقة ملونة أمام عينيه ، ومراقبة اليد التي تحاول القبض عليها . ومن الصعب تحديد اليسر لان بعض الناس يمتنون باليمنى في مواطن وباليسرى في أخرى . فلاجوب « الكركت » من الذكور البشر مثلاً يستعملون اليد اليمنى بكس الاناث اليسر قائمن يلعبنها باليد اليسرى . ويتضح معنى هذه الظاهرة من الاسئلة الآتية التي وجهها المؤلف الى سبعة من التلاميذ اليسر ، وهي : —
 ما اليد التي تستعملها في (١) الكتابة (٢) الرسم (٣) التصوير (٤) الضرب بالحصا (٥) القبض على سكة (٦) قص رقعة من الثياب (٧) حمل كوب أو قهجان لتسرب (٨) تنظيف الاسنان (٩) ملء الساعة أو الفونوغراف (١٠) تناول كتاب أو طبق موضوع فوق راسه يصب الوصول اليه .

وقد تسم المؤلف الاعمال التي يستين فيها الناس باليد تسعين أحدها يتطلب دقة ومهارة والثاني لا يحتاج الى ذلك. فأولئك الذين يستعملون اليد اليمنى في الاعمال التي تتطلب مهارة ودقة يقال للواحد منهم أيمن وإلا فهو أيسر إذا أدى هذه الاعمال بيده اليسرى، وإن أدى غيرها باليمنى. ويقال بالاجمال ان ٥٢٪ من تلاميذ المدارس (وفيرم) يسر. وقد استعان المؤلف بمدد كبير من مطي المدارس لفحص حصة آلاف طليذ في لندن فوجد ان توزيع اليسر بين الاطفال الساديين والمتأخرين وناقصي العقول كالآتي :

بيانه النسب المتوزعة لليسر

بين التلاميذ العاديين والمتأخرين وناقصي العقول

عاديون	متأخرون	ناقصو العقول	
٥٨	٩٦	١٣٥	ذكور
٣٧	٦٠	١٠٣	إناث
٩٨	٢٨	١١٩	متوسط الاتمين

وبين من هذه الارقام ان اليسر اكثر انتشاراً بين البنين منهم بين البنات، وبين ناقصي العقول منهم بين المتأخرين، وبين المتأخرين منهم بين العاديين. ويشدر جداً ان يكون الواحد أيمن وأيسر في وقت واحد. غاية ما في الامر ان تساوى اليدان قوة ولكنهما قلما تتساويان مهارة في تأدية الاعمال.

وقد وجد علماء الامبرصيين انه يصيب جداً معرفة حل الطفل أيمن او أيسر قبل بلوغه الشهر السادس من عمره. اما بعد هذه السن فتأخذ حاله في الظهور تدريجياً حتى الشهر التاسع إذ دلت الابحاث ان في هذه السن ٦٠٪ من الاطفال يؤثرون استعمال اليد الواحدة على الاخرى. ويحدث أحياناً في حالات نادرة جداً كما قلنا، ان هيئة المرم تمدعو الى استعمال اليدين في اعمال تستعي الحذق والدقة، فاذا كان لديه الاستمداد الطبيعي الكافي أصبحت اليدان متكافئتين، كما هو الحال في بعض كبار الجراحين. ويذكر لنا التاريخ من هذا القيل ببشيل أمجلو وليونردو دي فينشي، وسبستيان دي بيرو، وقد دل الاحصاء على ان هناك تائباً كبيراً بين اليسر والساحة وعدم الاتزان وسرعة التأثر وحدة المزاج. ويظهر من ابحاث المؤلف الذي نحن بصده وغيره من المؤلفات التي نعرفها ان علماء النفس مجمون على ان اكبر اسباب التعلم، والفاقة، والتأناة، واللا لامة ترجع الى اليسر. وما ذلك الا لجيل الوالدين والمعلمين بطرق التربية في هذا الشأن، لان تأنيب الطفل او زجره او تمييزه او السخرية به لاستعماله اليد اليسرى، يكسبه

شعوراً بالضعف وعدم الثقة بالنفس ، وسرعان ما ينتقل الشعور الى عقدة تسمية امرقل حركة اللسان وقد وجد المؤلف ان $\frac{1}{3}$ من اليُسرى يتلششون او يفاثثون الح في حين ان هذه النسبة لا تتجاوز $\frac{1}{2}$ بين اليُسرى . وهذه النسبة ضئيلة اذا تبست بالتأخر التي توصل اليها غيره من العلماء الذين امرتهم . ولا بد ان يكون هناك شيء من الاضطراب العصبي في اليسر والذين يستعملون اليمنى في اشياء واليسرى في غيرها . وتكرر القول ان معظم النتائج السيئة مصدرها الوالدين والمعلمين الذين يحاولون تدريب الطفل الاليسر على استعمال يده اليمنى بأساليب مميعة عنيفة ، وهم لا يلمون ان هذه الاساليب تؤدي الى عيوب كلامية وقد تكون سبب حول في إحدى اليمنى أو كليهما

وهنا يسأل القارئ : هل اليسر وراثي او مكتسب ؟ هنا يختلف العلماء . يقول جون ب. واطسن زعيم مذهب السلوكية كما دته أنه مكتسب ، ويقول جزل (Gesell) انه وراثي . ويقول غيرها أن الطفل في السنة الاولى من عمره يستوى ذراعاه طولاً ، غير أنه بعد قليل تكون عظام الذراع اليمنى أطول منها في اليسرى ، ومن هذا يستدلون على أن الطول نتيجة استعمال اليد اليمنى بالمادة . وذكر البوت سميت ان أقدم سكان لندن تدل بقاياهم على أنهم كانوا يمئناً ، وكذلك الانسان الفردي (ape-man) . يد أن غير هؤلاء من العلماء يقولون أن الجرذان تؤثر اليد اليمنى على اليسرى ، ومنه يستدلون على ان استعمال اليد اليمنى يرجع عهده الى ما قبل التاريخ او قبل النصور البشرية (pre-human times) على أن الاسرة التي يظهر فيها اليسر تسر فيها هذه الظاهرة جيلاً بعد جيل . وقد أحصى العالم الانجليزي تشرلين ١٢ ألف من السكان فوجد أن $\frac{1}{17}$ من ذرية الوالدين اليسر (أو أحدهما) يسر . ولا عيب في ما توصل اليه من النتائج في إحصائه الا أنه بنى إبحاثه على الكتابة في حين ان الكتابة وحدها لا تتخذ دليلاً كاملاً على اليسر او اليسر . ويكاد يتفق تشرلين مع المؤلف فقد تبين من إبحاث الاخير أن $\frac{1}{14}$ من الاطفال اليسر من والدين يسر و $\frac{1}{31}$ منهم لهم أقارب (يبيدون) يسر . وفي هذا دليل على أن اليسر وراثي ولكن ليس من النوع المنقطع او المرتد الذي أشار اليه مندل كما زعم بعض العلماء

ومن أغرب ما قيل في هذا الشأن ان العالم الفرنسي Aimé Pare (ايميه پير) وجد في أسرة واحدة ٢٥ يسر . وليس من الغرابة في شيء ان نجد التوائم التماثلة (١) تتفق في إبتار إحدى اليدين على الاخرى وان التوائم غير التماثلة او الاخوية (٢) تكون أقل اتفاقاً في هذا الإبتار

(١) وهي التي تولد من بيضة واحدة identical or unicellular

(٢) وهي التي تولد من يمينتين fraternal or bi-cellular

واصحاب مذهب السلوكية (وعلى رأسهم وطسون الذي سبقت الاشارة اليه) يعتقدون ان تشابه الايمن واويه في استعمال اليد اليسرى لا يهض دليلاً على فصل الوراثة ، لان الايمن يقيد آباء عادة في كل شيء ومن تشابه آباءنا فناظلم . وهذا تعزيز لبداية الوراثة

وهناك نقطة هامة جدرة بالاشارة لم يفت المؤلف الاشارة اليها لانها تتفق مع اقوال علماء النفس والاعصاب ، وهي اننا اذا سلنا ان بعض البُسر منشأه العادة أو الصدفة ، فان الكثير منه يرجع الى اختلاف في وظائف الجسم التشريحية . فمن المعروف في علم النفس والتشريح ان الناحية اليمنى من الدماغ تدير دفة الناحية اليسرى من الجسم والعكس بالعكس . ولذا يقال ان الرجل الايمن بدأ أيسر دماغاً . ومن هذا يتضح ان الحالات التي يكون فيها الرجل أيسر شبيهة بالحالات التي يكون فيها القلب في الجهة اليمنى والكبد في اليسرى . وفي معظم حالات البسر تكون الاعضاء في الناحية اليسرى من الجسم اقوى منها في اليمنى . فقد لاحظ المؤلف من إحصاء قام به بين التلاميذ الذين خصمهم ان ٨٢٪ من الذين يؤثرون اليد اليسرى ، يؤثرون كذلك القدم اليسرى ، و ٩٤٪ من الذين يؤثرون اليد اليمنى يؤثرون كذلك القدم اليمنى ، وأن ٦١٪ (٥٧٪ من الذكور و ٦٥٪ من الاناث) من الذين يؤثرون اليد اليسرى ، يؤثرون كذلك اليمن اليسرى على اليمنى ، و ٧٣٪ من الذين يؤثرون اليد اليمنى (٧٠٪ من الذكور و ٧٧٪ من الاناث) يؤثرون كذلك اليمن اليمنى

ولكن لسري لم يؤثر الناس الايمن على الايسر لان الايسر شاذ . ربما يقول البعض ان نصف المخ الايمن يزيد وزنه عن الايسر بمقدار ثمن اوقية . غير ان ما للخ من شأن انما هو في القشرة او المادة السنجابية . وهي اكبر مساحة في النصف اليسار منها في اليمنى . ولما كان النصف الايسر من المخ هو الذي يدير اليد اليمنى كما قلنا ، فاستعمال اليد اليمنى يؤثر على اليسرى . غير ان هذا دليل ضعيف مشكوك فيه ولا يصح اتخاذه حجة بمول عليها

(العلاج) — لا شك ان الطفل الايسر عرضة لان يكون متأخراً ليس في الخط والرسم والاعمال اليدوية وحسب ، بل في القراءة والهجاء والحساب ، لان ميل الحروف وكتابة الاعداد وإجراء عمليات الجمع والطرح والضرب والقسمة الخ كلها تختلط عليه فيكون عرضة لتخطأ بطله الحركة . وقد وجد المؤلف ان الايسر يكاد يكون اربعة احواس الايمن مرة في السبل اي انه عند تساوي جميع العوامل الاخرى يسبق الايمن الايسر بمقدار ٢٠٪ في عمل ما

ولكن ليست هذه الا اعراض الداء المتظورة . اما الطامة الكبرى ففي العطل النفسية الدقيقة السكينة التي تنشأ عن استعمال اليد اليسرى . هي ذلك الشعور بالفضة والاختلاف عن سائر الاطفال في كل شيء ، في الكتابة والعب والتبض على الاشياء ، في غرفة المائدة ، وساحة

السب، في المكتبة وحجرة الدراسة، وغرفة النوم، وفوق ذلك كله فإنه على الدوام هدف لسهام الكلام وقوارص الكلام من عليه ورقائه وأقربه، الذين لا يتأرون بسهولة ويفرغونهم ويضربونهم ويصلحون «خطأ» فيجرحون احساسه، ويضربونه في عزته وكرامته طمناً بجلاسه. فهل لعجب إذا كرم بعد ذلك معلميه واهله وزملاءه ودروسه والمدرسة وكل ما يتفق؟ وهل لعجب إذا شب مفانئاً شاذاً، حججولاً، غريب الأطوار، عصبي المزاج، انانيًا، عجباً للوحدة، متقلباً، ثائراً على غيره وكل شيء حوله؟

والمؤلف يختلف مع كثير من العلماء في العلاج. فمظم علماء النفس الذين اطلعنا على مؤلفاتهم يؤثرون ان يترك الايسر يستعمل يده اليسرى ولا يجهدون في هذا غصاصة ويعتقدون ان كل محاولة للإصلاح تؤدي الى نتائج وخيبة. بيد ان المؤلف يفرق بين حالة وحالة، ويقول ان الطفل وهو في المهد صبيّ تام الاظفار ينبغي ان يدرب على استعمال اليد اليمنى وذلك بوضع جميع الاشياء التي يريد انقبض عليها في الناحية اليمنى. ويذكر حكاية طلبة لصديق له تمزق جيبه الايمن مرة فتقل تقوده الى الجيب الايسر. وظل الجيب يمزقاً زمناً طويلاً ولم يخطر لزوجه ان تصلحه. ومن ذلك الحين أصبح صديقه ايسر في هذه الناحية وحدها، أي ظل يتناول تقوده يده اليسرى من الجيب الايسر، حتى بعد اصلاح الجيب وتغيير الشرة تغييراً كلياً. ويزيد المؤلف على هذا ان المعلم عليه مراعاة من الطفل ومزاجه ومقدار تمكك عادة استعمال اليد اليسرى منه والصل الذي يطلب ان يتخذها الطفل منه له، وعصر الورائة فيما يتعلق بهذا الامر فيه. فالطفل بعد سن السادسة يكون قد تأصل فيه الداء ويكون من السهل ان يحاول اقتزاعه منه. وكذلك الطفل الذي تدل الدلائل على انه ولد كذلك. والمؤلف حريص جداً على ان يحاول جميع من يههم أمر الطفل منذ نسومة أظفاره ان يدربوه بكل حكمة وحذر على استعمال اليد اليمنى، ويقول ان الطفل متى شب رجلاً بقي طول عمره مدينياً لكل من ساعه في علاجه. والدليل القوي الذي يتخذهُ المؤلف سلاحاً لهذا ان أجهزة المدينة كلها — آلاتها ووسائلها — صنعت بحيث يقف أمامها الايسر مكتوف اليدين. فالفتاح وسلام العربات والسيارات وآلات الحياطة والحماكي وكل شيء آخر وضعت على هذا الاساس

ويقول العالم الاميركي تerman ان الايسر يجب ان يترك كذلك، خصوصاً فيما يتعلق بالكتابة، لان التدخل في أمره يؤدي الى عيوب في النطق (كاللغائاة) وهذه أشد وطأة من تلك. غير ان المؤلف لا يعتبر هذا الرأي لان اللغائاة بين اليسر ليست من الخطورة بهذا القدر، فان النسبة المثوية بين هؤلاء في اليمن واليسر هي ٤٠٪ و ٦٠٪ على التوالي

ويقول العالم ترافيس Travis مثل ما قال به تerman وذلك بناءً على هذه النظرية، وهو ان الايسر

يكون نصف دماغه الأيمن هو السائد بمكس الأيمن فإن نصف دماغه الأيسر هو السائد . والطفل عند ما يتكلم يشمل التصيين معاً لأنه يسمع بأذنيه ويحرك الجزء الأيمن والجزء الأيسر من الوجه والشم معاً ، في حين أنه عند الكتابة يشمل أحد الجزعين فقط ، فإذا كتب بيده اليمنى فإنه يشمل النصف السائد من الدماغ ولا يتدخل في أمره أحد ، وإذا استعمل اليسرى فإنه يستعمل النصف السائد أو القوي فيتدخل في أمره الناس ويضطر إلى استعمال الجزء الضعيف . وهذا يؤدي به إلى اختلال التوازن في طبعه وعواطفه ويدفع في نهاية الأمر إلى الفأفة ، ويعترف المؤلف بوجاهة هذا الرأي ولكنه يؤثر أن يرجع حكاية إلى أن تقرر هذه النظرية بأدلة علمية أخرى

العيوب الكلامية

كما أن النظر والسبح هما الحامتان الرئيسيتان في الإنسان ، كذلك حركة اليد واللسان هما الآلتان الرئيسيتان فيه . الأولى تقودها العين والثانية الأذن . وبين الاثنين اللسان أهم من اليد . وقد وجد بالأحصاء أن العيوب الكلامية غالباً نسبتها المثوية بين الأطفال ضاف القول . وهناك صيان رئيسيان في الكلام وهما (١) التلثم و (٢) استبدال حرف بحرف آخر . أما التأتأة فتطلق على من ينطق أثناء بدلاً من السين . والتأتأة تنطلق على من ينطق اللام بدلاً من الراء . أما الوقوف فهو تكرار الكلام أو الحروف ، والتلثم هو عدم استطاعة الاستمرار

نحو ٢٥ ٪ من ناقصي القول في المدارس التي فحصت في لندن عديم عيوب كلامية . وتبلغ نسبة اللين لينات في هذه العيوب النصف . ووجد المؤلف من فحص قام أن نحو ٥ ٪ من جميع التلاميذ مصابون بعيوب كلامية ، وأن معظم التأتأة وجدوا أن التلثم والوقوف ، بين الصيان ٣ أمثاله بين الإناث . والتأتأة والتأتأة ضعفه فقط والسبب الأول أن المرأة بطبيعتها فياضة في الحديث ورشيقة في جميع حركاتها ، والكلام هو حركة اللسان . والسبب الثاني أن الناس ياملونها منذ الطفولة باللين بمكس الذكر

وتكثر العيوب الكلامية في سن الرابعة والخامسة ولكنها تتضاءل بعد نهاية الدراسة الابتدائية . ولوحظ أن بين سن ٧ — ٨ تفقر النسبة المثوية لأسباب (١) لكثرة أمراض الأطفال في هذه السن كالحال الديكي والحصبة والزكام الشديد لأنها تضيف الجهاز التنفسي والسبح (٢) لأنها من التسنين dentition

وقد أقاض المؤلف في العلاج ولعل أهم ما ذكره أن صاحب العيوب الكلامية لن يستقيم حاله عالم يتجنب أهله كل سخرية وهزاء ، وما لم يراعوا إحساسه ويشجوه على الكلام ولا يلومونه ،

مع عدم ارهاقة بالدروس أو السل، ومع إيصال امرء الى معلم حكيم حليم صبور يستطيع ان يمرنه على الكلام بأساليب يداوجوية ضحية
هذه نظرة سريعة اعمتنا فيها فصلاً كاملاً عن النكاه. مكتفين بما سبقت الاشارة اليه مما بهم القارىء، معرفته عنه. وقد ذيلنا البحث بالفردات التي استعملناها وما يطبقها بالانجليزية [تماماً للقائدة. وحينئذ لو اطلع على هذا المؤلف الجليل كل من يبت الى شؤون التربية بصحة

delinquent	مذنب	psychanalyst	المحلل النفساني
backward	متأخر	psychiatrist	طبيب الامراض العقلية
abnormal	شاذ	neurologists	علماء الاعصاب
defective (mentally)	ناقص العقل	pediatrist	طبيب الاطفال
genius	عبقري	left-handedness } sinistro-dextrality }	اليسر او السر
moron (1)	أبله	right-handedness } dextro-dextrality }	اليمين
feeble-minded	ضعيف العقل	left-handed } sinistro-dextral }	ايسر
imbecile (وهو من يفتن في المعاملات)	سفيه	right-handed } dextro-dextral }	ايمين
idiot	معتوه	ambidexterous	الاضبط
normal	عادي	recessive	مرتد . منحط
subnormal	دون العادي	behaviourism	السلوكية (في علم النفس)
chronological ago	السن الزمنية	substantia grisea } gray matter }	المادة السنجابية (في المخ)
mental age	السن العقلية	stammering	تلعثم
cumulative record	السجل الشامل	stuttering	لُكنة (تكرار الحروف)
psychologist	عالم نفسي	lispng	التأتأة (لطق التاء بدل من السين)
		lallyng	اللألاء (لطق اللام بدل من الراء)
		identical twins } unicellular twins }	توائم متماثلة
		fraternal twins } bicellular twins }	توائم متشابهة أو أخوية

(1) يعتبر moron نذد علماء النفس الانحاص

الذين يكون ذكائهم اقل درجة من feeble-minded

وأعلى درجة من imbecile (سفيه)